



College of Physicians and Surgeons of British Columbia

300-669 Howe Street
Vancouver BC V6C 0B4
www.cpsbc.ca

Telephone: 604-733-7758
Toll Free: 1-800-461-3008 (in BC)
Fax: 604-733-3503

الممارسات غير المشروعة

تأكد من أن المهني الصحي خاصتك خاضع للتنظيم ومرخص وخاضع للرقابة ويكون عرضة للمساءلة

تشمل مهمة الكلية (النقابة) على حماية العامة وذلك في ضمان عدم قيام الأشخاص غير المسجلين أو المرخصين لدى الكلية من تقديم أي نوع من الخدمات أو العلاج الذي يتم إعتباره نوعاً من أنواع "ممارسة مهنة الطب". تعتبر ممارسة مهنة الطب صحية خاضعة للتنظيم وفق **قانون المهن الصحية**. يحق فقط للأطباء والجراحين المرخصين والمسجلين لدى الكلية (والذين يُعرفون بالمسجلين في الكلية) من ممارسة مهنة الطب في بريتش كولومبيا.

الأشخاص الذين يدعون بأنهم مسجلون لدى الكلية، و/أو الذين يقدمون الخدمات الطبية دون حصولهم على الترخيص ودون التسجيل في الكلية فإنهم يقومون بممارسات غير مشروعة.

مخاطر مراجعة ممارس غير مرخص

الأشخاص غير المسجلين وغير المرخصين من الكلية لا يمتلكون المهارات أو المعرفة أو المؤهلات المطلوبة لممارسة مهنة الطب في بريتش كولومبيا. هؤلاء الممارسون غير المسجلون لا يرضعون للتنظيم ولذلك يكونون غير ملزمين بالمعايير العالية التي يملكها المسجلون في الكلية. الأشخاص الذين يقومون بممارسات غير مشروعة قد يقوموا بما يلي:

- تقديم مشورة غير صحيحة أو غير كاملة عن منافع أو مخاطر نوع معين من العلاج، وهذا يعني بأن الزبون سيكون غير قادر على إعطاء موافقة مبنية على المعرفة
- عدم اتباع البروتوكولات المطلوبة للتعميم ومكافحة الأمراض المعدية، مما يعرض زبائنهم إلى زيادة احتمالية تعرضهم لمخاطر الإصابة بالأمراض المعدية والأمراض المنقولة عن طريق الدم؛ أو قد تؤدي الإجراءات إلى حدوث تلف في الألياف الجلدية والتي يتم إرسالها عادة إلى المختبر لعمل تحاليل تتعلق بأمراض محتملة تتطلب الحصول على العلاج الطبي
- استخدام الأدوية أو العقاقير الأخرى دون معرفة جميع مكوناتها وموانع استعمالها، أو استخدام الأدوية أو العقاقير الأخرى لأغراض غير ملائمة، أو بكميات غير مناسبة، والتي تسبب جميعها في تعرض الزبائن إلى الأذى الحقيقي أو الموت.

ليس لدى الممارسين غير المرخصين أي تأمين. وعليه، سيكون من الصعب على الزبائن المطالبة بمراجعة في الحالات التي يكون يسبب فيها هؤلاء الممارسون في حدوث الإصابة بسبب إهمالهم. سوف لن يكون بمقدور الزبائن الحصول على التعويض عن الإصابات التي تعرضوا لها أو الفواتير الطبية أو الرواتب التي خسروها.

أنواع الممارسات غير المشروعة والتي نواجهها بكثرة

لا يجب ان يتم تقديم الخدمات التالية من قبل أشخاص غير مسجلين أو مرخصين لدى الكلية، حتى وإن قاموا بذلك دون توقع الحصول على أجر لقاء تقديمها:

- الإجراءات الجراحية الصغرى أو العمليات التجميلية التي تتطلب القيام بإجراءات جراحية
- إزالة شامة
- معالجة إزالة المعادن الثقيلة من الدم
- حقن ابرة سم البوتولينيوم أ (البوتوكس)
- حقن ابرة حامض الهالبرونك (الفيلرز الجلدي)
- حقن ابرة تخدير موضعي أو مواد أخرى يتم الحصول عليها من الصيدلية
- خدمات تشخيصية مقدمة من أشخاص غير مرخصين، مثل تصوير الرنين المغناطيسي، الأشعة فوق السمعية والأشعة السينية

ما الذي يمكن أن تفعله الكلية في حماية الناس من الممارسين غير المرخصين

أمر بالكف عن العمل

- يمكن للكلية أن تتواصل بفعالية مع الممارس غير المرخص من خلال إعطائهم رسالة توضح الهدف من الكلية وتأمروهم بالكف عن العمل في تقديم الخدمات التي تقع ضمن نطاق ممارسة مهنة الطب و/أو استخدام الألقاب المخصصة للمسجلين لدى الكلية.

إقرار

- يمكن للكلية أن تطلب من ممارس غير مرخص في الكف عن أداء ممارسات غير مشروعة تتعلق بمهنة الطب و/أو من استخدام ألقاب مخصصة للمسجلين لديها من خلال جعل الشخص (أو الأشخاص) ينفذون إقراراً بالتعهد والتي تُعتبر وثيقة ملزمة وفق القانون.

البحث والحجز

- يمكن أن تقدم الكلية طلباً إلى المحكمة العليا للحصول على قرار يسمح لمحقق الكلية و/أو أحد المتعهدين في تفتيش ممتلكات الممارس غير المرخص المتهم، وحجز السجلات والأرصدة والأشياء الأخرى لعمل تحقيقات إضافية.

أمر زجر نهائي

- يمكن أن تلتزم الكلية من المحكمة العليا إصدار قرار لمنع الشخص من ممارسة مهنة الطب، أو إنتحال صفة شخص مسجل لدى الكلية. حصلت الكلية على أمر زجر نهائي في القضايا التالية:

- زو (صابرينا) لي و شركة إستديو صابرينا للمكياج الدائمي المحدودة
- شركة تصوير الحياة المتنقلة LLC
- معهد أنيتا فوفي ودير ميكس للتجميل الطبي

ما الذي لا يمكن أن تفعله الكلية

لا تملك الكلية السلطة في تقييد عمل ممارس غير مرخص من خلال إصدار أمر بالكف عن العمل دون الحصول على قرار صادر من المحكمة. إضافة إلى ذلك، لا تستطيع الكلية توجيه أو التأثير في إعطاء تعويض مالي نيابة عن الزبون إذا كان قد تم تسديد مبالغ للحصول على الخدمة، ولا يمكن للكلية أيضاً إصدار أمر للممارس غير المرخص لتقديم تعويض للزبائن عن الأضرار التي لحقت بهم.

لا تستطيع الكلية تعويض الزبائن المصابين نيابة عن الممارسين غير المرخصين. الزبائن الذين تعرضوا للإصابة يمكنهم محاولة الحصول على تعويض من الممارس غير المرخص عن طريق رفع دعوى قضائية ضدهم.

رغم أن الكلية غير قادرة على تقديم شكوى إلى الشرطة نيابة عن الزبون عند الإشتباه في حدوث نشاطات غير مشروعة، قد تقوم الكلية بتقديم بلاغ إلى الشرطة لعمل تحقيقات إضافية إذا تطلب الأمر.

كيف يمكن الإبلاغ عن المخاوف التي تتعلق بممارسات غير مشروعة

المخاوف التي تتعلق بقيام شخص ما في أداء ممارسات طبية غير مشروعة يمكن إرسالها دون ذكر الاسم من خلال الإتصال هاتفياً على الرقم 7758-604-733 (الرقم المجاني: 1-800-461-3008)، أو من خلال تعبئة الإستمارة الإلكترونية عبر شبكة الإنترنت في [فقرة إتصل بنا](#). إضافة إلى ذلك، يمكن أيضاً إرسال تقرير طبي عن الممارسات غير المشروعة والذي تم تعبئته أو رسالة إلى الكلية عبر واحدة من الطرق التالية:

- الفاكس: 604-733-3503
- البريد:

Investigations Department
College of Physicians and Surgeons of BC
300-669 Howe Street
Vancouver BC V6C 0B4
Canada

ملاحظة: بعض الحالات والإجراءات الطبية وإجراءات العلاج قد يقدمها مهنيو الرعاية الصحية الآخرون والغازعون للتنظيم في نقابات أخرى وفق *قانون المهن الصحية*، مثل أطباء الأسنان، أطباء العلاج بالطبيعة، اختصاصيو الأقدام والمرضين المسجلين. لمعرفة المزيد عن ما تستطيع هذه المهن الصحية عمله، يرجى زيارة: www.bchealthregulators.ca. إذا كان هناك شك فيما إذا كان الشخص خاضعاً للتنظيم أم لا، يمكن للأشخاص أن يسألوا أخصائيي المهن الصحية إذا كان هو مرخص ومسجل (أو هي مرخصة ومسجلة) وفق *قانون المهن الصحية*. يمكنهم أيضاً الإتصال بسلطة التنظيم الخاصة بالمهني الصحي للإستفسار عن العلاج أو الإجراءات المقترحة، ولمعرفة ما إذا كان من الملائم لهذا المهني الصحي إجراء العلاج أو الإجراءات.

أسئلة شائعة

كيف يمكن للمرضى التأكد من أن الطبيب مرخص لممارسة مهنة الطب في بريتش كولومبيا؟
يمكن للمرضى استخدام دليل الأطباء في الكلية للتأكد من أن الطبيب الممارس مسجل حالياً ومرخص لممارسة المهنة في بريتش كولومبيا. يمكن للمرضى أيضاً الإتصال بالكلية عبر الهاتف أو البريد الإلكتروني.

من يمكنه ممارسة مهنة الطب في بريتش كولومبيا؟
يحق فقط للأشخاص المسجلين والمرخصين لدى كلية الأطباء والجراحين في بريتش كولومبيا ممارسة مهنة الطب في المقاطعة.

من يحق له استخدام لقب "طبيب" والمختصرات التابعة لها؟
وفق القانون يحق فقط للأشخاص المسجلين لدى الكلية استخدام لقب "طبيب" وهناك بعض الإستثناءات التي يجب الإشارة إليها: مثلاً ذوي المهن الصحية المنظمة في نقابة (مثل أطباء الأسنان، المعالج بالطبيعة، أخصائيي تقويم العظام)، والأشخاص الذين حصلوا على درجة علمية أو أكاديمية معينة (مثل درجة الدكتوراه). أصدرت المحكمة العليا في بريتش كولومبيا قراراً ينص على أن الأشخاص الذين حصلوا على تدريب طبي أو درجة طبية لا يحق لهم أن يستخدموا لقب "دكتور" في الحالات التي يعبرون فيها علناً أو ضمناً على أنهم مسجلون لدى الكلية.

هل يمكن لخبير البشرة أو المساعد الإداري الطبي الإشراف على عملية البوتوكس و/أو الفيلرز الجلدي؟
كلا. يمكن فقط لذوي المهن الطبية والمرخصين والمسجلين والمؤهلين كل وفق إختصاصه حقن إبرة البوتوكس و/أو الفيلرز الجلدي. خبراء البشرة والأشخاص الآخريين غير المنظمين في نقابة لا يُسمح لهم بحقن الأدوية مثل البوتوكس، حتى وإن حصلوا على تدريب أو مؤهلات من معهد أو أكاديمية "تجميل طبية".

هل يمكن لمرضة مسجلة أو ممرضة مرخصة الإشراف على عملية البوتوكس و/أو الفيلرز الجلدي؟
نعم، في حالات خاصة. ولكن يجب على الطبيب المسجل والمرخص أو لأ تقييم حالة المريض ويمكنه أن يطلب من الممرضة أو الممرضة المرخصة حقن الإبرة. يجب أن يكون الطبيب متواجداً في العيادة وقت إعطاء الإبرة.

هل يمكن لشخص تقديم الشكاوى إلى الكلية حول الممارسين غير المرخصين دون ذكر إسمه؟
نعم. يجب أن تكون الشكاوى شاملة وتتضمن تفاصيل كافية بحيث يمكن للكلية إجراء تحقيق في التهم الموجهة. لا تعتبر المعلومات الشخصية عن الشخص الذي قدم الشكاوى ضرورية.